

V Bruseli 31. mája 2016
(OR. en)

9588/16

PUBLIC 31
INF 96

POZNÁMKA

Predmet: MESAČNÝ ZOZNAM AKTOV RADY – DECEMBER 2015

V tomto dokumente sa uvádzajú akty, ktoré Rada prijala v decembri 2015.^{1 2}

Obsahuje informácie o prijatí legislatívnych aktov, konkrétne:

- dátum prijatia,
- príslušné zasadnutie Rady,
- číslo prijatého dokumentu,
- odkaz na úradný vestník,
- uplatnené pravidlá hlasovania, výsledky hlasovania, prípadne vysvetlenia k hlasovaniu, a vyhlásenia uverejnené v zápisnici zo zasadnutia Rady.

¹ S výnimkou určitých aktov s obmedzenou platnosťou, ako sú procedurálne rozhodnutia, vymenovania, rozhodnutia orgánov zriadených medzinárodnými dohodami, osobitné rozpočtové rozhodnutia, atď.

² V prípade legislatívnych aktov prijatých riadnym legislatívnym postupom sa dátum zasadnutia Rady, na ktorom sa legislatívny akt prijal, môže líšiť od skutočného dátumu daného aktu, keďže sa legislatívne akty prijímané riadnym legislatívnym postupom považujú za prijaté až vtedy, keď ich podpíšu predseda Rady, predseda Európskeho parlamentu a generálni tajomníci oboch inštitúcií.

Tento dokument obsahuje aj informácie o prijatí nelegislatívnych aktov, ktoré sa Rada rozhodla zverejniť.

Tento dokument je dostupný aj na webovej stránke Rady:

[Mesačné zoznamy aktov Rady \(akty\) – Consilium](#)

Dokumenty uvedené v zozname je možné získať prostredníctvom verejného registra dokumentov Rady na webovej stránke: [Dokumenty a publikácie – Consilium](#)

Upozorňujeme, že tento dokument slúži výlučne na informačné účely – určujúce sú len zápisnice Rady. Zápisnice sú dostupné na webovej stránke Rady: [Zápisnice Rady – Consilium](#)

INFORMÁCIE OAKTOCH, KTORÉ RADA PRIJALA V DECEMBRI 2015

3 433. zasadnutie Rady Európskej únie (SPRAVODLIVOSŤ A VNÚTORNÉ VECI), ktoré sa konalo 3. a 4. decembra 2015 v Bruseli

LEGISLATÍVNE AKTY

AKT	DOKUMENT	PRAVIDLO HLASOVANIA	HLASOVANIE
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2421 zo 16. decembra 2015, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 861/2007, ktorým sa ustanovuje európske konanie vo veciach s nízkou hodnotou sporu, a nariadenie (ES) č. 1896/2006, ktorým sa zavádza európske konanie o platobnom rozkaze Ú. v. EÚ L 341, 24.12.2015, s. 1 – 13.	40/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: proti: DE nezúčastnili sa: DK
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ, Euratom) 2015/2422 zo 16. decembra 2015, ktorým sa mení Protokol č. 3 o štatúte Súdneho dvora Európskej únie Ú. v. EÚ L 341, 24.12.2015, s. 14 – 17.	62/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: proti: delegácia UK zdržali sa: BE, NL

Vyhlásenie Európskeho parlamentu a Rady

Na konci reformného procesu bude Všeobecný súd pozostávať z dvoch sudcov za každý členský štát. V záujme dosiahnutia rovnosti medzi ženami a mužmi, čo je cieľom Európskej únie podľa článku 3 Zmluvy o EÚ, by preto vlády členských štátov mali v rámci procesu vymenúvania kandidátov na sudcov Všeobecného súdu podľa článku 254 ZFEÚ v čo najväčšom rozsahu zabezpečiť rovnomerné zastúpenie žien a mužov.

Vyhlásenie Nemecka

Nemecko víta skutočnosť, že zdvojnásobením počtu sudcov Všeobecného súdu sa vykoná organizačná a udržateľná reforma, vďaka ktorej sa bude môcť znížiť nadmerné zaťaženie Všeobecného súdu a zaistiť, aby sa súdna náprava v Európskej únii poskytovala v primeranej lehote.

Nemecko si zároveň uvedomuje, že zvýšenie počtu sudcov Všeobecného súdu bude mať významný finančný vplyv na rozpočet Únie. Pre Nemecko je dôležité, aby sa zabezpečila nákladová účinnosť reformy a minimalizoval jej vplyv na rozpočet, a preto víta úsilie Súdneho dvora zhodnotiť situáciu na Všeobecnom súde v každej etape jeho rozširovania a prípadne vykonať potrebné úpravy na úrovni administratívnych výdavkov Všeobecného súdu bez zmeny počtu dodatočných sudcov. Nemecko tiež podporuje záväzok súdu nevymenovať v tretej etape v septembri 2019, keď sa počet sudcov zvýši o ďalších deväť, žiadnych ďalších právnych asistentov ani podporný personál.

S cieľom podporiť dlhodobé financovanie takto rozšíreného Všeobecného súdu Nemecko vyzýva Súdny dvor, aby prijal všetky vhodné opatrenia a zvážil okrem iného možnosť ukladať súdne poplatky v konaniach pred súdmi Európskej únie.

Vyhlásenie Spojeného kráľovstva

Spojené kráľovstvo prikladá veľký význam riadnemu fungovaniu súdov Európskej únie. Domnievame sa však, že je nevyhnutné, aby sa všetky zmeny fungovania inštitúcie EÚ vykonávali z hľadiska nákladov čo najefektívnejšie. V čase, keď členské štáty prísne kontrolujú verejné výdavky, nepovažujeme za vhodné, aby reformy Súdneho dvora Európskej únie viedli k vyšším požiadavkám na príspevky členských štátov do rozpočtu EÚ. Žiadame preto, aby sa Súdny dvor naďalej usiloval čo najväčšmi zvýšiť svoju efektivitu a šetriť všade, kde je to možné. Všetky dodatočné náklady, ktoré pre členské štáty vyplývajú zo zvýšenia počtu sudcov, by sa okrem toho mali obmedziť na minimum a mali by sa kompenzovať úsporami v rámci Súdneho dvora všade, kde je to možné.

NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Návrh záverov Rady o integračnom a komplementárnom prístupe k boju proti terorizmu a násilnému extrémizmu na západnom Balkáne	11625/15
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2289 z 3. decembra 2015, ktorým sa stanovuje pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v spoločnom výbore zriadenom na základe dohody medzi Európskou úniou a Kapverdskou republikou o zjednodušení vydávania krátkodobých víz občanom Kapverdskej republiky a Európskej únie, pokiaľ ide o prijatie spoločných usmernení k vykonávaniu dohody Ú. v. EÚ L 323, 9.12.2015, s. 11 – 21.	13890/15
Závery Rady a zástupcov vlád členských štátov o osobách bez štátnej príslušnosti	14511/15
Závery Rady o elektronickej justícii	14206/15
Závery Rady o pláne pre udržateľnosť projektu e-CODEX	14208/15
Nariadenie Rady (EÚ, Euratom) č. 2015/2264 z 3. decembra 2015, ktorým sa predlžujú a postupne rušia dočasné výnimky z nariadenia č. 1 z 15. apríla 1958 o používaní jazykov v Európskom hospodárskom spoločenstve a nariadenia Rady č. 1 z 15. apríla 1958, ktorým sa určujú jazyky používané Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu, zavedené nariadením (ES) č. 920/2005 Ú. v. EÚ L 322, 8.12.2015, s. 1 – 3.	14402/15

Vyhlásenie Komisie

Komisia je odhodlaná podniknúť všetky opatrenia vo svojej právomoci, aby v prípade írskeho jazyka umožnila postupné zužovanie výnimky a prechod na plný jazykový režim od 1. januára 2022.

V odôvodnení 5 nariadenia Rady sa uvádza, že zužovanie rozsahu výnimky by sa malo pozorne monitorovať a prehodnocovať vzhľadom na dostupné prekladové kapacity, aby sa predišlo oneskoreniam v legislatívnom procese Únie. V článku 2 nariadenia Rady sa uvádza, že každé prehodnotenie lehôt v prílohe musí schváliť Rada jednomyseľne v súlade s článkom 342 Zmluvy o fungovaní Európskej únie. Ak sa jednomyseľnosť nedosiahne, rozsah výnimky sa bude zužovať podľa súčasného znenia prílohy, čo môže viesť k oneskoreniam v legislatívnom procese. Ak správa podľa článku 2 ods. 2 nariadenia Rady ukáže, že inštitúcie Únie nemajú dostatočnú kapacitu na zužovanie rozsahu výnimky podľa prílohy k danému nariadeniu, Komisia Radu vyzve k zmene lehôt v prílohe.

V článku 3 nariadenia Rady sa navyše uvádza, že Komisia Rade najneskôr do júna 2021 podá správu o tom, či majú inštitúcie Únie dostatočné kapacity na ukončenie výnimky. Ak táto správa ukáže, že inštitúcie Únie nemajú na ukončenie výnimky dostatočné kapacity, Komisia vyzve Radu, aby rozhodla o ďalšom predĺžení výnimky.

Závery Rady o odôvodnenosti lekárskeho snímkovania zahŕňajúceho ožiarenie ionizujúcim žiarením

13747/15

Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2249 z 3. decembra 2015, ktorým sa mení rozhodnutie 2014/486/SZBP o poradnej misii Európskej únie pre reformu sektora civilnej bezpečnosti na Ukrajine (EUAM Ukraine) Ú. v. EÚ L 318, 4.12.2015, s. 38.

13674/15

3 434. zasadnutie Rady Európskej únie (ZAMESTNANOSŤ, SOCIÁLNA POLITIKA, ZDRAVIE), ktoré sa konalo 7. decembra 2015 v Bruseli	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Nariadenie Rady (EÚ) 2015/2265 zo 7. decembra 2015, ktorým sa otvárajú autonómne colné kvóty Únie na určité produkty rybárstva na obdobie rokov 2016 – 2018 a stanovuje sa ich správa Ú. v. EÚ L 322, 8.12.2015, s. 4 – 11.	13502/15
Vyhlásenie Írska Írsko podporovalo návrh Komisie na toto nariadenie, ako aj úsilie predsedníctva pri hľadaní uspokojivej dohody o tomto spise vzhľadom na rozličnosť názorov, pričom tiež uznáva, že potreby spracovateľského odvetvia v oblasti dodávok si vyžadujú produkty, ktoré nepochádzajú z Únie. Írsko však nemôže podporiť kompromisné znenie, pretože podľa nás nie je vyvážené, a preto sa zdržíme hlasovania. Podľa nášho názoru záverečné kompromisné znenie umožňuje preferenčný prístup pre dovezené produkty nad rámec toho, čo je potrebné na vyrovnanie nedostatkov vo vnútornej ponuke EÚ. Bude to na úkor primárnych producentov EÚ a súvisiacich odvetví v pobrežných komunitách závislých od rybárstva. Znepokojuje nás najmä zníženie sadzby na korenené slede, ktoré treba posudzovať v spojení so štedrým prístupom Nórska k tomuto produktu ustanoveným vo finančnom mechanizme EHP, ako aj opätovné zavedenie bezpečnostného mechanizmu v článku 3, ktorý je, podľa nášho názoru, neprimeraný.	
Rozhodnutie Rady 2015/2276/SZBP z 7. decembra 2015, ktorým sa mení a predlžuje rozhodnutie 2013/233/SZBP o pomocnej misii Európskej únie pre integrované riadenie hraníc v Líbyi (EUBAM Libya) Ú. v. EÚ L 322, 8.12.2015, s. 51 – 52.	13971/15
Rozhodnutie Rady o poverení začať rokovania o participačnej dohode medzi Európskou úniou a Švajčiarskou konfederáciou o účasti Švajčiarskej konfederácie na misii Európskej únie v rámci SBOP v Mali – EUCAP Sahel Mali	14223/15

Rozhodnutie Rady o poverení začať rokovania o participačnej dohode medzi Európskou úniou a Švajčiarskou konfederáciou o účasti Švajčiarskej konfederácie na poradnej misii Európskej únie pre reformu sektora civilnej bezpečnosti na Ukrajine (EUAM Ukraine)	14232/15
Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2275 zo 7. decembra 2015, ktorým sa mení rozhodnutie 2012/389/SZBP o misii Európskej únie pri budovaní regionálnych námorných kapacít v Africkom rohu (EUCAP NESTOR) Ú. v. EÚ L 322, 8.12.2015, s. 50.	13808/15
Závery Rady o rovnosti medzi ženami a mužmi v oblasti rozhodovania	14327/15
Vyhlásenie Malty k bodu 21 záverov Rady o rovnosti medzi ženami a mužmi v oblasti rozhodovania Malta s ohľadom na možnú budúcu prácu v Rade v hlavných oblastiach záujmu v rámci Pekinskej akčnej platformy zdôrazňuje svoje právo vyjadriť námietku voči vývoju ukazovateľov, ktorými by sa akýmkoľvek spôsobom mohla vytvoriť povinnosť akejkolvek strany považovať umelé prerušenie tehotenstva za legitímnu formu reprodukčného zdravia, reprodukčných práv alebo komodít.	
Vyhlásenie Poľska k bodu 32 záverov Rady o rovnosti medzi ženami a mužmi v oblasti rozhodovania Poľsko vyhlasuje, že akékoľvek budúce diskusie o umiestnení žien a mužov na zoznamoch kandidátov, najmä prostredníctvom zavedenia systému striedania, nebudú mať vplyv na poľský volebný zákon.	
Závery Rady o správe sociálnych záležitostí pre inkluzívnu Európu	15070/15
Závery Rady o podpore sociálneho hospodárstva ako kľúčovej hybnej sily hospodárskeho a sociálneho rozvoja v Európe	15071/15
Závery Rady o stratégii EÚ na znižovanie škôd súvisiacich s alkoholom	15050/15

Závery Rady o personalizovanej medicíne pre pacientov	15054/15		
Závery Rady o podpore osôb s demenciou: zlepšenie politík a postupov v oblasti starostlivosti	15055/15		
Závery Rady o ponaučeníach, ktoré je potrebné vyvodiť v záujme verejného zdravia z vypuknutia epidémie eboly v západnej Afrike – zdravotná bezpečnosť v Európskej únii	15056/15		
3 435. zasadnutie Rady Európskej únie (HOSPODÁRSKE A FINANČNÉ ZÁLEŽITOSTI), ktoré sa konalo 8. decembra 2015 v Bruseli			
LEGISLATÍVNE AKTY			
AKT	DOKUMENT	PRAVIDLO HLASOVANIA	HLASOVANIE
Smernica Rady (EÚ) 2015/2376 z 8. decembra 2015, ktorou sa mení smernica 2011/16/EÚ, pokiaľ ide o povinnú automatickú výmenu informácií v oblasti daní Ú. v. EÚ L 332, 18.12.2015, s. 1 – 10.	12802/15	prijaté jednomyselne	Všetky členské štáty hlasovali za
Vyhlásenie Českej republiky Česká republika zastáva názor, že je nevyhnutné včas riešiť narušanie základu dane a presun ziskov. Česká republika však naliehavo vyzýva Komisiu, aby v blízkej budúcnosti kládla rovnaký dôraz aj na boj proti podvodom v oblasti DPH. Podvody v oblasti DPH zasahujú rozpočty členských štátov ešte viac než agresívne plánovanie v oblasti dane z príjmov právnických osôb. Komisia je popri práci na definitívnom režime DPH v EÚ povinná preskúmať s rovnakým zanietením rôzne možnosti vrátane širšieho uplatňovania mechanizmu prenesenia daňovej povinnosti. Česká republika sa v súčasnosti dobrovoľne hlási na testovanie tejto možnosti prostredníctvom pilotného projektu podobného tomu, ktorý navrhla Komisia v roku 2008. Česká republika očakáva, že Komisia stanoví rámcové parametre tohto pilotného projektu. V ideálnom prípade by Komisia mala predložiť príslušný legislatívny návrh ešte predtým, ako sa uverejní oznámenie o rôznych možnostiach definitívneho režimu DPH.			

NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Závery Rady o kódexe správania (zdaňovanie podnikov)	14303/15
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2453 z 8. decembra 2015 o uzavretí pozmeňujúceho protokolu k Dohode medzi Európskym spoločenstvom a Lichtenštajnským kniežatstvom upravujúcej opatrenia rovnocenné s tými, ktoré sú ustanovené v smernici Rady 2003/48/ES o zdaňovaní príjmu z úspor v podobe výplaty úrokov, v mene Európskej únie Ú. v. EÚ L 339, 24.12.2015, s. 1 – 2.	11800/15
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2400 z 8. decembra 2015 o uzavretí pozmeňujúceho protokolu k Dohode medzi Európskym spoločenstvom a Švajčiarskou konfederáciou upravujúcej opatrenia rovnocenné s tými, ktoré sú ustanovené v smernici Rady 2003/48/ES o zdaňovaní príjmu z úspor v podobe výplaty úrokov, v mene Európskej únie Ú. v. EÚ L 333, 19.12.2015, s. 10 – 11.	8266/1/15 REV 1
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2469 z 8. decembra 2015 o podpise a predbežnom vykonávaní Pozmeňujúceho protokolu k Dohode medzi Európskym spoločenstvom a Sanmarínskou republikou upravujúcej opatrenia rovnocenné s tými, ktoré sú ustanovené v smernici Rady 2003/48/ES o zdaňovaní príjmu z úspor v podobe výplaty úrokov v mene Únie Ú. v. EÚ L 346, 31.12.2015, s. 1 – 2.	13447/15
Rozhodnutie Rady (EÚ, Euratom) 2015/2393 z 8. decembra 2015, ktorým sa mení rokovací poriadok Rady Ú. v. EÚ L 332, 18.12.2015, s. 133 – 135.	13612/15

Závery Rady o odkaze Európskeho roka rozvoja 2015	14540/15		
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2394 z 8. decembra 2015 o pozícii, ktorú majú zaujať členské štáty v mene Európskej únie, pokiaľ ide o rozhodnutia, ktoré má prijať stála komisia organizácie Eurocontrol v súvislosti s rolami a úlohami organizácie Eurocontrol a centralizovanými službami Ú. v. EÚ L 332, 18.12.2015, s. 136 – 139.	14678/15		
Závery Rady o budúcnosti kódexu správania	14945/15		
Závery Rady o narúšaní základu dane a presune ziskov (BEPS) v kontexte EÚ	14947/15		
Závery Rady o štatistike EÚ	15003/15		
3 436. zasadnutie Rady Európskej únie ((DOPRAVA, TELEKOMUNIKÁCIE A ENERGETIKA), ktoré sa konalo 10. a 11. decembra 2015 v Bruseli			
LEGISLATÍVNE AKTY			
AKT	DOKUMENT	PRAVIDLO HLASOVANIA	HLASOVANIE
Pozícia Rady v prvom čítaní č. 1/2016 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o Železničnej agentúre Európskej únie, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 881/2004 (text s významom pre EHP) prijatá Radou 10. decembra 2015 Ú. v. EÚ C 56, 12.2.2016, s. 1 – 47	10578/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: zdržali sa: PL

Vyhlásenie Komisie

k správnej rade ERA a k postupu výberu a odvolania výkonného riaditeľa

Komisia vyjadruje poľutovanie nad tým, že v porovnaní s pôvodným návrhom, ktorý predložila Komisia, sa dohodnuté znenie nového nariadenia o ERA odchyľuje od základných ustanovení, ktoré v rámci spoločného prístupu k decentralizovaným agentúram EÚ odsúhlasili Európsky parlament, Rada a Komisia v roku 2012. Toto vyhlásenie sa týka mnohých zástupcov Komisie v správnej rade a postupu výberu a odvolania výkonného riaditeľa. Komisia predovšetkým zdôrazňuje, že vymenovanie pozorovateľa spomedzi členov správnej rady, ktorý sleduje postup výberu Komisie na vymenovanie výkonného riaditeľa, by nemalo mať za následok duplicitu úloh v postupoch výberu a vymenovania (článok 51 ods. 1).

Vyhlásenie Komisie

k potrebným rozpočtovým zdrojom

Štvrtým železničným balíkom sa agentúre ERA udeľujú nové právomoci, najmä právomoc vydávať povolenia pre vozidlá a bezpečnostné osvedčenia priamo železničným podnikom. Nemožno vylúčiť, že v prechodnom období ERA ešte nebude mať k dispozícii poplatky a platby, avšak v tom čase už bude potrebné prijať personál a odborne ho vyškoliť. Aby sa predišlo narušeniu železničného trhu, Komisia sa bude snažiť rezervovať potrebný rozpočet na pokrytie nákladov na príslušný personál.

Vyhlásenie Spolkovej republiky Nemecko, ktoré sa uvedie v zápisnici

Nemecko so zreteľom na článok 71 ods. 2 návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o Železničnej agentúre Európskej únie, ktorým sa ruší nariadenie (ES) č. 881/2004, pripomína bod č. 8 spoločného vyhlásenia Európskeho parlamentu, Rady EÚ a Európskej komisie k decentralizovaným agentúram, podľa ktorého by sa hostiteľská krajina mala zaviazat', že bude [i naďalej] reagovať na potreby agentúry a vytvárať nevyhnutné podmienky pre jej hladké fungovanie [a to aj po jej zriadení]. Nemecko sa cíti byť týmto ustanovením viazané, takže jeho súhlas s aktuálnym znením by sa nemal považovať za precedens pri budúcim zakladaní (nových) agentúr, a žiada Komisiu, aby túto skutočnosť pri príprave porovnateľných návrhov v budúcnosti zohľadnila.

Nemecko okrem toho vyjadruje veľké poľutovanie nad tým, že nezískalo dostatočnú podporu pre funkčné obdobie výkonného riaditeľa v trvaní piatich rokov plus štyri roky.

Pozícia Rady (EÚ) č. 2/2016 v prvom čítaní na účely prijatia smernice Európskeho parlamentu a Rady o interoperabilite železničného systému v Európskej únii (text s významom pre EHP) prijatá Radou 10. decembra 2015 Ú. v. EÚ C 57, 12.2.2016, s. 1 – 58.	10579/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: zdržali sa: PL
Vyhlásenie Komisie k vysvetľujúcim dokumentom Komisia pripomína, že Európsky parlament, Rada a Komisia uznali vo svojom spoločnom politickom vyhlásení k vysvetľujúcim dokumentom z 27. októbra 2011, že informácie, ktoré členské štáty poskytujú Komisii v súvislosti s transpozíciou smerníc do vnútroštátneho práva, „musia byť jasné a presné“, aby sa Komisii uľahčilo plnenie jej úlohy vykonávať dozor nad uplatňovaním práva Únie. V tomto prípade mohli byť na tento účel použité vysvetľujúce dokumenty. Komisia vyjadruje poľutovanie nad tým, že končené znenie neobsahuje ustanovenia v tomto zmysle.			
Vyhlásenie Komisie k ustanoveniu o nevydaní stanoviska Komisia zdôrazňuje, že systematické odvolávanie sa na článok 5 ods. 4 druhý pododsek písm. b) je v rozpore so znením a duchom nariadenia č. 182/2011 (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13). Odvolanie sa na toto ustanovenie musí vychádzať z konkrétnej potreby upustiť od základného pravidla, podľa ktorého v prípade, že sa nevydá žiadne stanovisko, Komisia môže prijať návrh vykonávacieho aktu. Vzhľadom na skutočnosť, že ide o výnimku zo všeobecného pravidla stanoveného v článku 5 ods. 4, odvolanie sa na pododsek 2 písm. b) nemožno jednoducho chápať ako „diskrečnú právomoc“ zákonodarcu, ale musí sa vykladať reštriktívne, a preto sa musí odôvodniť.			

Pozícia Rady (EÚ) č. 3/2016 v prvom čítaní na účely prijatia smernice Európskeho parlamentu a Rady o bezpečnosti železníc (text s významom pre EHP) prijatá Radou 10. decembra 2015 Ú. v. EÚ C 57, 12.2.2016, s. 64 – 112.	10580/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: proti: delegácia UK zdržali sa: PL
Vyhlásenie Komisie k vysvetľujúcim dokumentom Komisia pripomína, že Európsky parlament, Rada a Komisia vo svojom spoločnom politickom vyhlásení k vysvetľujúcim dokumentom z 27. októbra 2011 uznali, že informácie, ktoré členské štáty poskytujú Komisii v súvislosti s transpozíciou smerníc do vnútroštátneho práva, „musia byť jasné a presné“, aby sa Komisii uľahčilo plnenie jej úlohy vykonávať dozor nad uplatňovaním práva Únie. V tomto prípade mohli byť na tento účel použité vysvetľujúce dokumenty. Komisia vyjadruje poľutovanie nad tým, že končené znenie neobsahuje ustanovenia v tomto zmysle.			
Vyhlásenie Komisie k ustanoveniu o nevydaní stanoviska Komisia zdôrazňuje, že je v rozpore so znením a duchom nariadenia (EÚ) č. 182/2011 (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13) systematicky sa odvolávať na jeho článok 5 ods. 4 druhý pododsek písm. b). Odvolanie sa na toto ustanovenie musí vychádzať z konkrétnej potreby upustiť od základného pravidla, podľa ktorého v prípade, že sa nevydá žiadne stanovisko, Komisia môže prijať návrh vykonávacieho aktu. Vzhľadom na skutočnosť, že ide o výnimku zo všeobecného pravidla stanoveného v článku 5 ods. 4, odvolanie sa na pododsek 2 písm. b) nemožno jednoducho chápať ako „diskrečnú právomoc“ zákonodarcu, ale musí sa vykladať reštriktívne, a preto sa musí odôvodniť.			
Vyhlásenie Spojeného kráľovstva Spojené kráľovstvo v plnej miere podporuje ciele spojené s technickým pilierom štvrtého železničného balíka a domnieva sa, že sa dosiahol podstatný pokrok pri schvaľovaní jednotného a súdržného súboru textov. Spojené kráľovstvo však vyjadruje poľutovanie nad tým, že konečné prijatie technického obsahu, pokiaľ ide o spoločné bezpečnostné metódy a spoločné bezpečnostné ciele v prepracovanom znení smernice o bezpečnosti železníc, prostredníctvom delegovaného aktu predstavuje nevítaný právny precedens a zbytočne politizuje kľúčové technické záležitosti. Spojené kráľovstvo preto hlasuje proti prepracovanému zneniu smernice o bezpečnosti železníc.			

NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 04/2015 s názvom: Technická pomoc: akým bola prínosom pre rozvoj poľnohospodárstva a vidieka?	13480/15
Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 05/2015 s názvom: Sú finančné nástroje úspešným a sľubným nástrojom v oblasti rozvoja vidieka?	13482/15
Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2428 z 10. decembra 2015, ktorým sa mení rozhodnutie 2009/791/ES a vykonávacie rozhodnutie 2009/1013/EÚ, ktorými sa Nemecku a Rakúsku povoľuje naďalej uplatňovať opatrenie odchyľujúce sa od článkov 168 a 168a smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty Ú. v. EÚ L 334, 22.12.2015, s. 12 – 14.	14253/15
Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2429 z 10. decembra 2015, ktorým sa Lotyšsku povoľuje zaviesť osobitné opatrenie odchyľujúce sa od článku 26 ods. 1 písm. a) a článkov 168 a 168a smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty Ú. v. EÚ L 334, 22.12.2015, s. 15 – 17.	14254/15
Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2348 z 10. decembra 2015, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie Rady 2013/53/EÚ, ktorým sa Belgickému kráľovstvu povoľuje zaviesť osobitné opatrenie odchyľujúce sa od článku 285 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty Ú. v. EÚ L 330, 16.12.2015, s. 51 – 52.	14255/15
Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2349 z 10. decembra 2015, ktorým sa Maďarsku povoľuje uplatňovať opatrenie odchyľujúce sa od článku 193 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty Ú. v. EÚ L 330, 16.12.2015, s. 53 – 54.	14256/15

Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2395 z 10. decembra 2015, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie 2010/99/EÚ, ktorým sa Litovskej republike povoľuje predĺžiť uplatňovanie opatrenia odchyľujúceho sa od článku 193 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty Ú. v. EÚ L 332, 18.12.2015, s. 140 – 141.	14257/15
Vykonávacie rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2396 z 10. decembra 2015, ktorým sa mení vykonávacie rozhodnutie 2009/1008/EÚ, ktorým sa Lotyšskej republike povoľuje predĺžiť uplatňovanie opatrenia odchyľujúceho sa od článku 193 smernice 2006/112/ES o spoločnom systéme dane z pridanej hodnoty Ú. v. EÚ L 332, 18.12.2015, s. 142 – 143.	14258/15
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2354 z 10. decembra 2015, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s pristúpením Seychel k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí Ú. v. EÚ L 331, 17.12.2015, s. 11 – 13.	12103/15
Vyhlásenie delegácií Belgicka, Nemecka, Španielska, Francúzska, Talianska, Luxemburska, Rakúska a Poľska Keď Európska únia prijíma vnútorné legislatívne akty a na tomto základe vykonáva vonkajšiu výlučnú právomoc, členské štáty viazané týmito legislatívnymi aktmi sa zúčastňujú aktov, ktoré Únia prijíma v rámci svojej vonkajšej právomoci. V kontexte tohto rozhodnutia sa všetky členské štáty Európskej únie, ktoré sú viazané nariadením Rady (ES) č. 2201/2003 z 27. novembra 2003 o právomoci a uznávaní a výkone rozsudkov v manželských veciach a vo veciach rodičovských práv a povinností, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1347/2000, následne zúčastňujú na prijímaní rozhodnutia, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s pristúpením Seychel k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí.	
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2355 z 10. decembra 2015, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s pristúpením Ruskej federácie k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí Ú. v. EÚ L 331, 17.12.2015, s. 14 – 16.	12104/15

Vyhlásenie delegácií Belgicka, Nemecka, Španielska, Francúzska, Talianska, Luxemburska, Rakúska a Poľska

Keď Európska únia prijíma vnútorné legislatívne akty a na tomto základe vykonáva vonkajšiu výlučnú právomoc, členské štáty viazané týmito legislatívnymi aktmi sa zúčastňujú aktov, ktoré Únia prijíma v rámci svojej vonkajšej právomoci.

V kontexte tohto rozhodnutia sa všetky členské štáty Európskej únie, ktoré sú viazané nariadením Rady (ES) č. 2201/2003 z 27. novembra 2003 o právomoci a uznávaní a výkone rozsudkov v manželských veciach a vo veciach rodičovských práv a povinností, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1347/2000, následne zúčastňujú na prijímaní rozhodnutia, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s pristúpením Albánska k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí.

Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2356 z 10. decembra 2015, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s pristúpením Albánska k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí
Ú. v. EÚ L 331, 17.12.2015, s. 17 – 19.

12105/15

Vyhlásenie delegácií Belgicka, Nemecka, Španielska, Francúzska, Talianska, Luxemburska, Rakúska a Poľska

Keď Európska únia prijíma vnútorné legislatívne akty a na tomto základe vykonáva vonkajšiu výlučnú právomoc, členské štáty viazané týmito legislatívnymi aktmi sa zúčastňujú aktov, ktoré Únia prijíma v rámci svojej vonkajšej právomoci.

V kontexte tohto rozhodnutia sa všetky členské štáty Európskej únie, ktoré sú viazané nariadením Rady (ES) č. 2201/2003 z 27. novembra 2003 o právomoci a uznávaní a výkone rozsudkov v manželských veciach a vo veciach rodičovských práv a povinností, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1347/2000, následne zúčastňujú na prijímaní rozhodnutia, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s pristúpením Albánska k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí.

Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2357 z 10. decembra 2015, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s pristúpením Maroka k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí
Ú. v. EÚ L 331, 17.12.2015, s. 20 – 22.

12106/15

Vyhlásenie delegácií Belgicka, Nemecka, Španielska, Francúzska, Talianska, Luxemburska, Rakúska a Poľska

Keď Európska únia prijíma vnútorné legislatívne akty a na tomto základe vykonáva vonkajšiu výlučnú právomoc, členské štáty viazané týmito legislatívnymi aktmi sa zúčastňujú aktov, ktoré Únia prijíma v rámci svojej vonkajšej právomoci.

V kontexte tohto rozhodnutia sa všetky členské štáty Európskej únie, ktoré sú viazané nariadením Rady (ES) č. 2201/2003 z 27. novembra 2003 o právomoci a uznávaní a výkone rozsudkov v manželských veciach a vo veciach rodičovských práv a povinností, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1347/2000, následne zúčastňujú na prijímaní rozhodnutia, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s prístupím Maroka k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí.

Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2358 z 10. decembra 2015, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s prístupím Arménska k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí
Ú. v. EÚ L 331, 17.12.2015, s. 23 – 25.

12107/15

Vyhlásenie delegácií Belgicka, Nemecka, Španielska, Francúzska, Talianska, Luxemburska, Rakúska a Poľska

Keď Európska únia prijíma vnútorné legislatívne akty a na tomto základe vykonáva vonkajšiu výlučnú právomoc, členské štáty viazané týmito legislatívnymi aktmi sa zúčastňujú aktov, ktoré Únia prijíma v rámci svojej vonkajšej právomoci.

V kontexte tohto rozhodnutia sa všetky členské štáty Európskej únie, ktoré sú viazané nariadením Rady (ES) č. 2001/2003 z 27. novembra 2003 o právomoci a uznávaní a výkone rozsudkov v manželských veciach a vo veciach rodičovských práv a povinností, ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1347/2000, následne zúčastňujú na prijímaní rozhodnutia, ktorým sa niektoré členské štáty oprávňujú súhlasiť v záujme Európskej únie s prístupím Arménska k Haagskemu dohovoru z roku 1980 o občianskoprávných aspektoch medzinárodných únosov detí.

Závery Rady o procese prípravy na Svetový humanitárny samit

14611/15

Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2443 z 11. decembra 2015 o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v Rade pre pridruženie zriadenej Dohodou o pridružení medzi Európskou úniou a Európskym spoločenstvom pre atómovú energiu a ich členskými štátmi na jednej strane a Moldavskou republikou na strane druhej, pokiaľ ide o hlavu V uvedenej dohody o pridružení
Ú. v. EÚ L 336, 23.12.2015, s. 56 – 58.

14418/15

Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2309 z 10. decembra 2015 o presadzovaní účinnej kontroly vývozu zbraní Ú. v. EÚ L 326, 11.12.2015, s. 56 – 63.		13472/15	
Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2310 z 10. decembra 2015, ktorým sa mení rozhodnutie 2013/189/SZBP, ktorým sa zriaďuje Európska akadémia bezpečnosti a obrany Ú. v. EÚ L 326, 11.12.2015, s. 64.		13859/15	
3 437. zasadnutie Rady Európskej únie (POĽNOHOSPODÁRSTVO A RYBÁRSTVO), ktoré sa konalo 14. a 15. decembra 2015 v Bruseli			
LEGISLATÍVNE AKTY			
AKT	DOKUMENT	PRAVIDLO HLASOVANIA	HLASOVANIE
Pozícia Rady v prvom čítaní (EÚ) č. 4/2016 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o prenosných chorobách zvierat a o zmene a zrušení určitých aktov v oblasti zdravia zvierat („právna úprava v oblasti zdravia zvierat“) Text s významom pre EHP, ktorý Rada prijala 14. decembra 2015 Ú. v. EÚ C 86, 4.3.2016, s. 1 – 211.	11779/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: proti: AT, UK zdržali sa: SI

Vyhlásenie Rakúska

V súvislosti s pozíciou Rady v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/... z ... o prenosných chorobách zvierat a o zmene a zrušení určitých aktov v oblasti zdravia zvierat („právna úprava v oblasti zdravia zvierat“) chce Rakúsko upriamiť pozornosť na túto skutočnosť:

Choroby zaradené do zoznamu podľa článku 5 nariadenia predstavujú podľa názoru Rakúska kľúčový prvok tohto nariadenia, keďže na tieto choroby sa uplatňujú špecifické pravidlá prevencie a kontroly stanovené v nariadení. Rakúsko vyjadruje poľutovanie nad tým, že v tejto záležitosti sa neuplatní prístup použitý v prípade nariadenia (EÚ) č. 652/2014 („nariadenie o rozpočtových pravidlách“) a že vypustenie chorôb z uvedeného zoznamu sa bude uskutočňovať iba prostredníctvom spolurozhodovacieho postupu.

Rakúsko sa obáva, či je možné dosiahnuť takto zvoleným postupom elimináciu určitých chorôb, pre ktoré už boli v právnych predpisoch EÚ po desaťročia stanovené dodatočné záruky. Dosiahnuť určitý zdravotný štatút, pokiaľ ide o určitú chorobu, je pre členské štáty drahý a časovo náročný proces. Stratiť uvedený štatút v dôsledku zmien v právnych predpisoch, ktoré sa snažia dosiahnuť veľmi uniformnú úroveň v celej Únii, nie je vôbec vhodné. Rakúsko podporuje myšlienku približne podobnej úrovne zdravia zvierat, ale tento cieľ nemožno dosahovať znížením úrovne. Ak sa v novom režime namiesto minimálne udržania na tej istej úrovni alebo dokonca zlepšenia štatút zdravia zvierat v Únii zhorší, bude to mať negatívny dosah na verejnú mienku.

Rakúsko bude preto hlasovať proti pozícii Rady v prvom čítaní na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/... z ... o prenosných chorobách zvierat a o zmene a zrušení určitých aktov v oblasti zdravia zvierat („právna úprava v oblasti zdravia zvierat“).

Vyhlásenie Spojeného kráľovstva

Spojené kráľovstvo chce poďakovať súčasnému predsedníctvu a minulým predsedníctvám za vynaložené úsilie a odhodlanie dostať nariadenie o zdraví zvierat do záverečnej etapy. Predovšetkým by Spojené kráľovstvo chcelo poukázať na pružnosť, s akou sa v ňom zvládajú hrozby chorôb primeraným spôsobom, na dôraz, aký sa v nariadení kladie na prevenciu chorôb, ako aj na riešenia, ktoré ponúka, a popri tom všetkom sa znenie opiera o veľmi vítanú koncepciu posúdenia rizika. Ochrana Únie a jej jednotlivých krajín pred chorobami zvierat je hlavnou prioritou pre nás všetkých a toto nariadenie významne zabezpečuje tento cieľ a zjednodušuje postup, ako ho splniť. Spojené kráľovstvo preto ľutuje, že nemôže podporiť toto nariadenie, a to konkrétne z toho dôvodu, že v určitých oblastiach sa budú používať delegované akty na vymedzenie technických podrobností, napríklad zoznamu chorôb, na ktoré sa nariadenie uplatňuje. Z uvedených dôvodov Spojené kráľovstvo HLASUJE PROTI tomuto nariadeniu.“

Vyhlásenie Slovinska

Slovinsko súhlasí s väčšinou ustanovení v novom nariadení o prenosných chorobách (právna úprava v oblasti zdravia zvierat), víta modernizáciu právnych predpisov v oblasti zdravia zvierat a chce vyjadriť vďačnosť a blahoželenie všetkým, ktorí boli zapojení do procesu dokončovania návrhu a finalizácie legislatívneho procesu. Právna úprava v oblasti zdravia zvierat nepochybne prinesie viac jednoznačnosti do systému prevencie, kontroly a eradikácie prenosných chorôb v EÚ.

Napriek tomu Slovinsko zastáva názor, že v novom nariadení upravujúcom oblasť zdravia zvierat by sa mal presadiť nový a kvalitnejší prístup k zaradovaniu prenosných chorôb do zoznamu, ktorý by mal predstavovať podstatu dokumentu a vlastne dôvod na začatie takejto náročnej úlohy, akou je modernizácia tohto veľmi dôležitého právneho predpisu. Záverečný návrh podľa nášho názoru neodráža uvedené myšlienky.

Nový spôsob zaradovania chorôb do zoznamu bude slúžiť ako podklad pre ďalšiu kategorizáciu chorôb, preto musí byť aktuálny. Záverečný návrh obsahuje zoznam, ktorý bol transponovaný z nového nariadenia o hospodárení s výdavkami (nariadenie č. 652/2014). Žiaľ tento zoznam obsahuje len choroby významné z hľadiska finančnej intervencie EÚ, takže viaceré prenosné choroby, ktoré sú v súčasnosti regulované a majú vplyv na obchod a riadenie zdravia zvierat (napríklad EGL, AD, infekčná boviná rinotracheitída), nie sú začlenené do rozsahu pôsobnosti novej právnej úpravy v oblasti zdravia zvierat. Okrem toho v čase prijímania nariadenia o hospodárení s výdavkami uvedený zoznam nebol aktualizovaný. V dôsledku toho obsahuje choroby, ktoré boli vypustené zo zoznamu OIE pred rokmi (napríklad enterovírusovú encefalomyelitídu), aj ktoré sú podľa všetkého úplne eradikované (napríklad mor hovädzieho dobytku).

Slovinsko má navyše obavy, pokiaľ ide o predpokladaný postup aktualizácie uvedeného zoznamu chorôb. Počas rokovaní Slovinsko zastávalo pozíciu, že právnym nástrojom na aktualizáciu zoznamu by mal byť vykonávací akt, a nie delegovaný akt.

Hoci Slovinsko víta všeobecnú koncepciu novej právnej úpravy v oblasti zdravia zvierat, z uvedených dôvodov sa ZDRŽÍ hlasovania o návrhu nariadenia o prenosných chorobách zvierat (právna úprava v oblasti zdravia zvierat).

Spoločné vyhlásenie Európskeho parlamentu, Rady a Komisie

o antimikrobiálnej rezistencii

V oznámení Komisie Európskemu parlamentu a Rade – Akčný plán proti rastúcim hrozbám antimikrobiálnej rezistencie – sa zdôrazňuje preventívna úloha nariadenia o prenosných chorobách zvierat („právna úprava v oblasti zdravia zvierat“), ktoré by malo viesť k očakávanému zníženiu miery používania antibiotík pri zvieratách. Okrem požiadaviek tohto nariadenia sa členské štáty vyzývajú, aby sa zaviazali zbierať relevantné, porovnateľné a dostatočne podrobné údaje o skutočnom používaní antimikrobiálnych liekov pri zvieratách a zasielať takéto údaje Komisii s cieľom zabezpečiť opatrnejšie používanie antimikrobiálnych liekov pri zvieratách, a tak prispievať k zníženiu rizika antimikrobiálnej rezistencie.

Vyhlásenie Komisie

o antimikrobiálnej rezistencii

Komisia sa zaväzuje pravidelne zverejňovať správu o používaní antimikrobiálnych liekov pri zvieratách v EÚ na základe údajov sprístupnených členskými štátmi.“

Vyhlásenie Komisie

o dobrých životných podmienkach zvierat

Týmto nariadením sa stanovujú pravidlá prevencie a kontroly chorôb zvierat, ktoré sa môžu prenášať na zvieratá alebo na ľudí. Nariadenie neobsahuje ustanovenia výslovne upravujúce dobré životné podmienky zvierat, hoci zdravie zvierat a ich dobré životné podmienky spolu súvisia. Únia má dobre rozvinutý súbor právnych predpisov v oblasti dobrých životných podmienok zvierat, ktorý pokrýva rôzne druhy (brojlery, nosnice, ošípané, teľatá) alebo činnosti (chov, preprava, zabíjanie, výskum atď.). Tieto právne predpisy v oblasti dobrých životných podmienok zvierat sa budú naďalej uplatňovať. Komisia je plne odhodlaná venovať plnú pozornosť dobrým životným podmienkam zvierat v súlade s článkom 13 Zmluvy a v rámci limitov v nej stanovených vrátane zabezpečenia plného vykonávania a vhodného rozvoja týchto právnych predpisov.

Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/97 z 20. januára 2016 o distribúcii poistenia (prepracované znenie). Text s významom pre EHP.
Ú. v. EÚ L 26, 2.2.2016, s. 19 – 59.

49/15

Kvalifikovaná
väčšina

Všetky členské štáty
hlasovali za

Vyhlásenie Komisie

Znenie druhej vety odôvodnenia 69 uznesenia nie je úplne v súlade so spoločnou dohodou o delegovaných aktoch, pretože odkazuje na potrebu vhodných kontaktov s Parlamentom a Radou pred prijatím delegovaného aktu.

V rámci všeobecného kompromisu však Komisia môže akceptovať toto znenie, pretože je celkovo v súlade so spoločnou dohodou, ktorú sme aj naďalej odhodlaní dodržiavať. Komisia považuje transparentnosť pri príprave delegovaných aktov za mimoriadne dôležitú. Komisia bude aj naďalej konať v súlade so spoločnou dohodou a najmä s vyhlásením 39 Zmluvy o fungovaní Európskej únie v oblasti finančných služieb.

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/93 z 20. januára 2016, ktorým sa zrušujú určité akty schengenského acquis Ú. v. EÚ L 26, 2.2.2016, s. 1 – 5.	54/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: nezúčastnili sa: DK, IE, UK
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/94 z 20. januára 2016, ktorým sa zrušujú určité akty schengenského acquis v oblasti policajnej spolupráce a justičnej spolupráce v trestných veciach Ú. v. EÚ L 26, 2.2.2016, s. 6 – 8.	55/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: nezúčastnili sa: DK, UK
Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/95 z 20. januára 2016, ktorým sa zrušujú určité akty v oblasti policajnej spolupráce a justičnej spolupráce v trestných veciach Ú. v. EÚ L 26, 2.2.2016, s. 9 – 12.	56/15	Kvalifikovaná väčšina	Všetky členské štáty hlasovali za okrem: nezúčastnili sa: DK
NELEGISLATÍVNE AKTY			
AKT		DOKUMENT/VYHLÁSENIA	
Rozhodnutie Rady (EÚ) 2015/2437 zo 14. decembra 2015 o uzavretí v mene Európskej únie Dohody vo forme výmeny listov medzi Európskou úniou a Komisiou na ochranu tuniaka južného (CCSBT) o členstve Únie v rozšírenej komisii Dohovoru o ochrane tuniaka južného Ú. v. EÚ L 336, 23.12.2015, s. 27 – 28.		7134/15	
Rozhodnutie Rady o schválení pozície Európskej únie a jej členských štátov o memorande o porozumení o ochrane migrujúcich druhov žralokov (MoP o ochrane žralokov) Druhé zasadnutie signatárov (MoS2), 15. – 19. februára 2016, San José, Kostarika		14711/15	

Vyhlásenie Komisie

Komisia pripomína, že keďže hlavným cieľom a účelom memoranda o porozumení týkajúceho sa ochrany sťahovavých druhov žralokov je zachovanie druhov žralokov ako morských biologických zdrojov, tento nástroj patrí v plnej miere do výlučnej právomoci Únie. Aj keď sa výlučná právomoc Únie považuje za právne nezáväzný nástroj, bráni členským štátom uzatvárať akékoľvek politické kroky v tejto oblasti. Týka sa to aj opatrení na riešenie fungovania dotknutého nástroja.

Preto rozhodnutie Rady, ktorým by sa podporila možnosť predložiť pozíciu v mene „Únie a jej členských štátov“ nerešpektuje výlučnú právomoc EÚ v oblasti ochrany morských biologických zdrojov podľa článku 3 ods. 1 písm. d) Zmluvy o fungovaní Európskej únie.

Podobne rozhodnutie Rady, ktorým by sa členským štátom umožnilo hlasovať na schôdzi signatárov, nielenže nerešpektuje výlučnú právomoc EÚ, ale je navyše aj v rozpore s výsadou Komisie zastupovať EÚ navonok vrátane hlasovania, ako sa stanovuje v článku 17 Zmluvy o Európskej únii.

Navyše rozhodnutie Rady, ktoré ráta s rozhodovaním na základe konsenzu, nerešpektuje zásadu, že rozhodovanie v Únii sa má realizovať kvalifikovanou väčšinou.

Preto si Komisia vyhradzuje právo využiť opravné prostriedky.

Rozhodnutie Rady o podpise v mene Únie a predbežnom vykonávaní Dohody medzi Európskou úniou a Bangladéšskou ľudovou republikou o určitých aspektoch leteckých služieb

12911/15

Dohoda medzi Európskou úniou a Bangladéšskou ľudovou republikou o určitých aspektoch leteckých služieb

14378/15

Vyhlásenie Komisie

Komisia berie na vedomie, že Rada dosiahla dohodu o článku 2 návrhu na rozhodnutie Rady.

Komisia pripomína svoje stanovisko, že podpis medzinárodnej dohody predstavuje akt zastupovania Únie navonok, na vykonanie ktorého je Komisia poverená v súlade s článkom 17 ods. 1 ZEÚ.“

Nariadenie Rady (EÚ) 2015/2448 z 14. decembra 2015, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (EÚ) č. 1388/2013, ktorým sa otvárajú autonómne colné kvóty Únie na niektoré poľnohospodárske a priemyselné výrobky a ustanovuje ich správa Ú. v. EÚ L 345, 30.12.2015, s. 1 – 10.	14504/15
Nariadenie Rady (EÚ) č. 2015/2449 z 14. decembra 2015, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1387/2013 o pozastavení autonómnych ciel Spoločného colného sadzobníka v prípade určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov Ú. v. EÚ L 345, 30.12.2015, s. 11 – 213.	14602/15
Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2457 zo 16. decembra 2015 o mobilizácii Európskeho fondu na prispôsobenie sa globalizácii (žiadosť Fínska – EGF/2015/005 FI/Computer Programming) Ú. v. EÚ L 339, 24.12.2015, s. 44 – 45.	14310/15
Rozhodnutie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2458 zo 16. decembra 2015 o uvoľnení prostriedkov Európskeho fondu na prispôsobenie sa globalizácii (žiadosť Írska – EGF/2015/006 IE/PWA International) Ú. v. EÚ L 339, 24.12.2015, s. 46 – 47.	14339/15
3 438. zasadnutie Rady Európskej únie (ZAHRANIČNÉ VECI), ktoré sa konalo 14. decembra 2015 v Bruseli	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Návrh záverov Rady o osobitnej správe Dvora audítorov č. 14/2015 „Investičný nástroj AKT: poskytuje pridanú hodnotu?“	14998/15
Závery Rady o výročnej správe za rok 2015 o politikách rozvojovej a vonkajšej pomoci EÚ a o ich plnení v roku 2014	14960/15

Pozícia Európskej únie na trináste zasadnutie Asociačnej rady (Brusel, 14. decembra 2015)	14906/15
Závery Rady o osobitnej správe Európskeho dvora audítorov č. 09/2015 s názvom „Podpora EÚ pre boj proti mučeniu a za zrušenie trestu smrti“	14638/15
Závery Rady o preskúmaní európskej susedskej politiky	15011/15
Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2336 zo 14. decembra 2015, ktorým sa mení rozhodnutie 2010/279/SZBP o policajnej misii Európskej únie v Afganistane (EUPOL AFGHANISTAN) Ú. v. EÚ L 329, 15.12.2015, s. 16.	14297/15
Závery Rady o Iraku	15016/15
3 441. zasadnutie Rady Európskej únie (ŽIVOTNÉ PROSTREDIE), ktoré sa konalo 16. decembra 2015 v Bruseli	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
ODPORÚČANIE RADY týkajúce sa riešenia nedostatkov zistených v roku 2015 pri hodnotení uplatňovania schengenského acquis Rakúskom v oblasti návratu	15046/15
Vykonávacie rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2359 zo 16. decembra 2015, ktorým sa vykonáva rozhodnutie 2013/255/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Sýrii Ú. v. EÚ L 331, 17.12.2015, s. 26 – 27.	14162/15
Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2015/2350 zo 16. decembra 2015, ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) č. 36/2012 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Sýrii Ú. v. EÚ L 331, 17.12.2015, s. 1 – 2.	14171/15
Závery Rady o hodnotení stratégie EÚ v oblasti biodiverzity do roku 2020 v polovici trvania	15389/15

Písomný postup ukončený 21. decembra 2015	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2430 z 21. decembra 2015, ktorým sa aktualizuje zoznam osôb, skupín a subjektov, na ktoré sa vzťahujú články 2, 3 a 4 spoločnej pozície 2001/931/SZBP o uplatňovaní špecifických opatrení na boj s terorizmom, a ktorým sa zrušuje rozhodnutie (SZBP) 2015/1334 Ú. v. EÚ L 334, 22.12.2015, s. 18 – 21.	14236/15
Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2015/2425 z 21. decembra 2015, ktorým sa vykonáva článok 2 ods. 3 nariadenia (ES) č. 2580/2001 o určitých obmedzujúcich opatreniach zameraných proti určitým osobám a subjektom s cieľom boja proti terorizmu a ktorým sa zrušuje vykonávacie nariadenie (EÚ) 2015/1325 Ú. v. EÚ L 334, 22.12.2015, s. 1 – 4.	14238/15
Rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2431 z 21. decembra 2015, ktorým sa mení rozhodnutie Rady 2014/512/SZBP o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine Ú. v. EÚ L 334, 22.12.2015, s. 22.	15022/15
Písomný postup ukončený 23. decembra 2015	
NELEGISLATÍVNE AKTY	
AKT	DOKUMENT/VYHLÁSENIA
Vykonávacie rozhodnutie Rady (SZBP) 2015/2459 z 23. decembra 2015, ktorým sa vykonáva rozhodnutie 2013/798/SZBP o reštriktívnych opatreniach voči Stredoafrickej republike Ú. v. EÚ L 339, 24.12.2015, s. 48 – 51.	15426/15
Vykonávacie nariadenie Rady (EÚ) 2015/2454 z 23. decembra 2015, ktorým sa vykonáva článok 17 ods. 1 a 3 nariadenia (EÚ) č. 224/2014 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu v Stredoafrickej republike Ú. v. EÚ L 339, 24.12.2015, s. 36 – 39.	15427/15